

		<u>SCHEDA TECNICA PRODOTTO FINITO</u>		Revisione n.	4
		SB_AQ_ST_143 TONICA SCHWEPPE		Data emissione	01/07/2019
				Descrizione emissione o modifica documento:	
Creato da:	Assicurazione Qualità			Stabilimenti di Scorzè / Popoli	
Verificato da:	Ricerca e Sviluppo				
Approvato da:	Direzione Assicurazione Qualità				

NOME COMMERCIALE / *TRADE DESCRIPTION*

TONICA
<i>TONIC WATER</i>

MARCHIO / *BRAND*

SCHWEPPE

FORMATO
BOTTLE SIZE

CONTENITORE
PACK

TAPPO
CAP

TMC - TERMINE MINIMO DI CONSERVAZIONE
BEST BEFORE (see indication on cap and/or bottle)

1.25	Litri / <i>Liter</i>	PET	PE	12	Mesi / <i>Months</i>
1	Litri / <i>Liter</i>	PET	PE	12	Mesi / <i>Months</i>
0.5	Litri / <i>Liter</i>	PET	PE	12	Mesi / <i>Months</i>
0.6	Litri / <i>Liter</i>	PET	PE	12	Mesi / <i>Months</i>
0.33 lattina / <i>can</i>	Litri / <i>Liter</i>	Al	Al	12	Mesi / <i>Months</i>
0.25	Litri / <i>Liter</i>	PET	PE	11	Mesi / <i>Months</i>
0.18	Litri / <i>Liter</i>	VETRO / <i>GLASS</i>	Al / PE	12	Mesi / <i>Months</i>

DENOMINAZIONE DI VENDITA / *SALE DENOMINATION*

BIBITA ANALCOLICA GASSATA CON ZUCCHERO
<i>NON ALCOHOLIC CARBONATED SOFT DRINK WITH SUGAR</i>

CARATTERISTICHE ORGANOLETTICHE / *ORGANOLEPTIC CHARACTERISTICS*

Colore <i>Color</i>	Incolore, caratteristico del prodotto <i>Colorless, characteristic of the product</i>
Odore <i>Smell</i>	Gradevole caratteristico del prodotto <i>Pleasant characteristic of the product</i>
Sapore <i>Taste</i>	Amaro, leggermente nota di limone <i>Bitter, lightly lemon note</i>
Aspetto <i>Aspect</i>	Limpido <i>Clear</i>

CARATTERISTICHE MERCEOLOGICHE / *PRODUCT CHARACTERISTICS*

Aroma <i>Flavour</i>	Sì, cloridrato di chinino <i>Yes, quinine chlorhydrate</i>
Edulcoranti <i>Artificial sweeteners</i>	No <i>No</i>
Zuccheri <i>Sugars</i>	Sì, saccarosio <i>Yes, sucrose</i>
Aromi naturali <i>Natural flavourings</i>	Sì <i>Yes</i>
Bibita gassata <i>Carbonated soft drink</i>	Sì <i>Yes</i>
Conservanti <i>Preservatives</i>	No <i>No</i>

 <i>Risorse per la Vita</i>		<u>SCHEDA TECNICA PRODOTTO FINITO</u>		Revisione n.	4
		SB_AQ_ST_143 TONICA SCHWEPPE		Data emissione	01/07/2019
				Descrizione emissione o modifica documento:	
Creato da:	Assicurazione Qualità			Stabilimenti di Scorzè / Popoli	
Verificato da:	Ricerca e Sviluppo				
Approvato da:	Direzione Assicurazione Qualità				

CARATTERISTICHE CHIMICO-FISICHE / PHYSICAL & CHEMICAL CHARACTERISTICS

Brix (20°C, metodo rifrattometrico) <i>Brix (20°C, Refractometer)</i>	9 ± 0.2	g/100 g
Acidità (% acido citrico anidro, titolazione acido-base) <i>Total Acidity (% anhydrous citric acid, acid-base titration)</i>	0.40 ± 0.02	g/100 ml
Anidride Carbonica Aggiunta** / Added Carbon dioxide **		
1.25L PET	0.79% ± 0.04	g/100 ml
1L PET	0.92% ± 0.04	g/100 ml
0.5L PET	0.84% ± 0.04	g/100 ml
0.6 L PET	0.84% ± 0.04	g/100 ml
0.33L LATTINA / <i>CAN</i>	0.73% ± 0.04	g/100 ml
0.25 L PET	0.79% ± 0.04	g/100 ml
0.18L VETRO / <i>GLASS</i>	0.84% ± 0.04	g/100 ml

CARATTERISTICHE MICROBIOLOGICHE / MICROBIOLOGICAL CHARACTERISTICS

Lieviti / <i>Yeasts</i>	≤ 25 u.f.c./ 100 ml	Metodo di membrane filtranti / <i>Membrane Filter Technique</i>
Muffe / <i>Moulds</i>	≤ 10 u.f.c./ 100 ml	Metodo di membrane filtranti / <i>Membrane Filter Technique</i>
Batteri / <i>Bacteria</i>	≤ 50 u.f.c./ 100 ml	Metodo di membrane filtranti / <i>Membrane Filter Technique</i>

AUTORIZZAZIONI / AUTHORIZATIONS

Per lo Stabilimento di Scorzè / <i>For Scorzè Factory</i>	
DGR n°2723 del 10/09/2004 <i>DGR n°2723 of 10/09/2004</i>	Autorizzazione all'imbottigliamento delle acque minerali naturali "San Benedetto" e "Fonte Guizza", di bibite e bevande analcoliche gassate e non gassate, nonché di acqua di sorgente. <i>Authorization for bottling natural minerals waters "San Benedetto" and "Fonte Guizza", soft drinks and carbonated and non-carbonated soft drinks and spring water.</i>
D.M. 95/20 del 13/07/95 <i>D.M. 95/20 of 13/07/95</i>	Lo stabilimento è riconosciuto idoneo alla produzione e al confezionamento dei prodotti dietetici nelle tipologie produttive di: prodotti in forma liquida, integrati con sali minerali e/o vitamine <i>The factory has been officially approved for the production and packaging of dietary products as: liquid-form products, integrated with minerals and/or vitamins.</i>
CERTIFICAZIONE IFS 2018 (International Food Standard) n° 2984 versione 6.1 - Higher level - <i>2018 IFS CERTIFICATE (International Food Standard) n° 2984 version 6.1 - Higher level -</i>	Captazione, emungimento e Imbottigliamento di Acqua minerale in vetro e PET. Miscelazione ingredienti, diluizione in acqua e imbottigliamento in vetro, PET, lattine, bibite frizzanti e piatte. <i>The abstraction, pumping, and bottling of mineral water in glass and PET. The mixing of ingredients in water to producing sparkling and still soft drinks; bottled in glass, PET, can.</i>

Per lo Stabilimento di Popoli / <i>For Popoli Factory</i>	
Autorizzazione D. G. Abruzzo n° 21/05 del 19/01/2011 <i>Autorizzazione D. G. Abruzzo n° 21/05 del 19/01/2011</i>	Riconoscimento dell'acqua minerale naturale Valle Reale all'utilizzo per la produzione di bibite analcoliche. <i>Recognition of the Valle Reale natural mineral water for the non-alcoholic soft-drinks production.</i>

 <i>Risorse per la Vita</i>		<u>SCHEDA TECNICA PRODOTTO FINITO</u>		Revisione n.	4
		SB_AQ_ST_143 TONICA SCHWEPPE		Data emissione	01/07/2019
				Descrizione emissione o modifica documento:	
Creato da:	Assicurazione Qualità			Stabilimenti di Scorzè / Popoli	
Verificato da:	Ricerca e Sviluppo				
Approvato da:	Direzione Assicurazione Qualità				

D.G. 21/06 del 21/01/2011 <i>D.G. 21/06 del 21/01/2011</i>	Riconoscimento dell'acqua minerale naturale Fonte Primavera all'utilizzo per la produzione di bibite analcoliche. <i>Recognition of the Fonte Primavera natural mineral water for the non-alcoholic soft-drinks production.</i>
Ministero della salute n° 2007/off 502/93 del 12/02/07 <i>Department of Health n° 2007/off 502/93 of 12/02/07</i>	Riconoscimento per la produzione di bibite per alimentazioni particolari. <i>Recognition for the production of soft-drinks for some specific diet.</i>

ALLERGENI * / **ALLERGENS DECLARATION** *

Glutine <i>Gluten</i>	Crostacei <i>Crustaceans</i>	Uova <i>Egg</i>	Pesce <i>Fish</i>	Arachidi <i>Peanuts</i>	Soia <i>Soya</i>	Latte <i>Milk</i>	Frutta a guscio <i>Nuts</i>	Sesamo <i>Sesame</i>	Sedano <i>Celery</i>	Senape <i>Mustard</i>	Anidride solforosa e solfiti (ppm) <i>Sulphur dioxide and sulphite (ppm)</i>	Molluschi <i>Mollusks</i>	Lupino <i>Lupine</i>
No	No	No	No	No	No	No	No	No	No	No	<10	No	No

*Reg.UE 1169/2011, Reg. UE n° 609/2013 e Reg. UE n° 828/2014

ORGANISMI GENETICAMENTE MODIFICATI * / **GMO (Genetically Modified Organisms)** *

L' Azienda Acqua Minerale San Benedetto S.p.A. conferma nella migliore delle sue conoscenze e d'accordo con i suoi fornitori, l'utilizzo di materie prime non provenienti da organismi geneticamente modificati. Questa dichiarazione è basata sulle definizioni dei regolamenti di legge sugli OGM, sulle dichiarazioni dei nostri fornitori e su dati analitici. <i>According to its competence and knowledge, in agreement with suppliers, Acqua Minerale San Benedetto confirms the usage of raw materials originated from no genetically modified organisms. This definition is based on existing legal regulations on GMOs, on our suppliers' declarations and on analytical data.</i>

*Reg. CE n°1829/2003 e n°1830/2003

DICHIARAZIONE NUTRIZIONALE / **NUTRITIONAL DECLARATION**

Dichiarazione nutrizionale (valori medi) <i>Nutritional declaration (average value)</i>	Per 100 ml <i>For 100 ml</i>	Per 200 ml <i>For 200 ml</i>	%* (200 ml) <i>%* (200 ml)</i>
Energia <i>Energy</i>	159 kJ / 37 kcal	317 kJ / 74 kcal	4%
Grassi <i>Total fat</i>	0 g	0 g	0%
di cui acidi grassi saturi <i>(saturated fats)</i>	0 g	0 g	0%
Carboidrati <i>Total carbohydrates</i>	8.9 g	17.8 g	7%
di cui zuccheri <i>(sugars)</i>	8.9 g	17.8 g	20%
Proteine <i>Protein</i>	0 g	0 g	0%
Sale <i>Salt</i>	0 g	0 g	0%

*AR= Assunzioni di riferimento di un adulto medio (8400kJ/2000kcal)

Una bottiglia da 1L (1.25L; 0.5L; 0.6L) contiene 5 bicchieri (circa 6; 2 e mezzo; 3) da 200 ml

*RI= Reference Intake of an average adult (8400kJ/2000kcal)

One bottle of 1 L (1.25L, 0.5L, 0.6L) includes 5 glasses (approximately 6, 2 and a half, 3) of 200 ml

		<u>SCHEDA TECNICA PRODOTTO FINITO</u>		Revisione n.	4
		SB_AQ_ST_143 TONICA SCHWEPPE		Data emissione	01/07/2019
				Descrizione emissione o modifica documento:	
Creato da:	Assicurazione Qualità			Stabilimenti di Scorzè / Popoli	
Verificato da:	Ricerca e Sviluppo				
Approvato da:	Direzione Assicurazione Qualità				

Dichiarazione nutrizionale (valori medi) <i>Nutritional declaration (average value)</i>	Per 100 ml <i>For 100 ml</i>	Per 250 ml <i>For 250 ml</i>	%* (250 ml) <i>%* (250 ml)</i>
Energia <i>Energy</i>	159 kJ / 37 kcal	397 kJ / 93 kcal	5%
Grassi <i>Total fat</i>	0 g	0 g	0%
di cui acidi grassi saturi <i>(saturated fats)</i>	0 g	0 g	0%
Carboidrati <i>Total carbohydrates</i>	8.9 g	22.2 g	9%
di cui zuccheri <i>(sugars)</i>	8.9 g	22.2 g	25%
Proteine <i>Protein</i>	0 g	0 g	0%
Sale <i>Salt</i>	0 g	0 g	0%

*AR= Assunzioni di riferimento di un adulto medio (8400kJ/2000kcal)

Una bottiglia da 0.25L contiene 1 porzione da 250ml

*RI= Reference Intake of an average adult (8400kJ/2000kcal)

One bottle of 0.25L includes 1 portion of 250ml

Dichiarazione nutrizionale (valori medi) <i>Nutritional declaration (average value)</i>	Per 100 ml <i>For 100 ml</i>	Per 330 ml <i>For 330 ml</i>	%* (330 ml) <i>%* (330 ml)</i>
Energia <i>Energy</i>	159 kJ / 37 kcal	524 kJ / 123 kcal	6%
Grassi <i>Total fat</i>	0 g	0 g	0%
di cui acidi grassi saturi <i>(saturated fats)</i>	0 g	0 g	0%
Carboidrati <i>Total carbohydrates</i>	8.9 g	29.4 g	11%
di cui zuccheri <i>(sugars)</i>	8.9 g	29.4 g	33%
Proteine <i>Protein</i>	0 g	0 g	0%
Sale <i>Salt</i>	0 g	0 g	0%

*AR= Assunzioni di riferimento di un adulto medio (8400kJ/2000kcal)

Una lattina contiene 1 porzione da 330 ml

*RI= Reference Intake of an average adult (8400kJ/2000kcal)

One can includes 1 portion of 330 ml

Per informazioni sulla % delle Assunzioni di Riferimento, vedi www.silbrands.com

Check www.silbrands.com for more informations about Reference Intake

		<u>SCHEDA TECNICA PRODOTTO FINITO</u>		Revisione n.	4
		SB_AQ_ST_143 TONICA SCHWEPPE		Data emissione	01/07/2019
				Descrizione emissione o modifica documento:	
Creato da:	Assicurazione Qualità			Stabilimenti di Scorzè / Popoli	
Verificato da:	Ricerca e Sviluppo				
Approvato da:	Direzione Assicurazione Qualità				

COMPOSIZIONE ANALITICA (qualitativa e quantitativa %)
ANALYTICAL COMPOSITION (qualitative and quantitative %)

Acqua (q.b.), zucchero (8.9%), anidride carbonica aggiunta**, acidificante: acido citrico (0.4%), aromi naturali: presenti, aroma: cloridrato di chinino (0.0082%).

*Water (q.b.), sugar (8.9%), added carbon dioxide**, acidifier: citric acid (0.4%), natural flavourings: present, flavour: quinine chlorhydrate (0.0082%).*

** (vedi quantità al paragrafo CARATTERISTICHE CHIMICO-FISICHE) / (see the quantity at the PHYSICAL & CHEMICAL CHARACTERISTICS paragraph)

DESCRIZIONE DEL LOTTO (modalità di lettura sul tappo e/o sulla bottiglia –per lattina: vedere indicazioni sul fondo)
BATCH CODING (reading method on the cap and/or on the bottle – for the can: check information on the bottom)

Lotto <i>Batch</i>	Stabilimento di produzione <i>Production site</i> A = Acqua Minerale San Benedetto S.p.A.	Anno di produzione <i>Production year</i>	Giorno di produzione (da calendario giuliano) <i>Production day</i>	Codice identificazione linea imbottigliamento <i>Bottled line code</i>
L	A	9*	042	J

*9=2019

Lotto <i>Batch</i>	Stabilimento di produzione <i>Production site</i> B = Gran Guizza S.p.A.	Anno di produzione <i>Production year</i>	Giorno di produzione (da calendario giuliano) <i>Production day</i>	Codice identificazione linea imbottigliamento <i>Bottled line code</i>
L	B	9*	042	G

*9=2019

TERMINE MINIMO DI CONSERVAZIONE - esempio / BEST BEFORE CODING – sample

23	03	20 (or 2020)
Giorno / <i>Day</i>	Mese / <i>Month</i>	Anno / <i>Year</i>

MODALITA' DI CONSERVAZIONE E D'UTILIZZO / STORAGE AND CONSUME CONDITIONS

- Conservare in luogo asciutto, pulito e ben aerato, al riparo dalla luce solare e da fonti di calore.
Conserve in a dry, clean and well ventilated place, away from sun light and heat sources.
- Recipiente in pressione, aprire con cautela (bottiglia in PET).
Bottle under pressure, open with care (PET bottle).
- Maneggiare con cura, contenitore in vetro (bottiglia in vetro).
Handle with care, glass bottle.
- Pulire il coperchio prima di bere (lattina).
Please, clean the lid before you drink (can).

INFORMAZIONI / INFORMATION

		<u>SCHEDA TECNICA PRODOTTO FINITO</u>		Revisione n.	4
		SB_AQ_ST_143 TONICA SCHWEPPEES		Data emissione	01/07/2019
				Descrizione emissione o modifica documento:	
Creato da:	Assicurazione Qualità			Stabilimenti di Scorzè / Popoli	
Verificato da:	Ricerca e Sviluppo				
Approvato da:	Direzione Assicurazione Qualità				

Prodotto e imbottigliato da Acqua Minerale San Benedetto S.p.A. sede e stabilimento viale Kennedy 65, Scorzè (VE) - Italia su autorizzazione di Schweppes International Limited

Produced and bottled by Acqua Minerale San Benedetto S.p.A. location and factory in viale Kennedy 65, Scorzè (VE) - Italy with Schweppes International Limited authorization

Per 1L:

Prodotto su autorizzazione di Schweppes International Limited da Acqua Minerale San Benedetto S.p.A. viale Kennedy 65, Scorzè (VE) – Italia, nello stabilimento (vedi lettera tappo e/o bottiglia):

(A) Viale kennedy, 65Scorzè (VE)- Italy

(B) S.S.17 Popoli (PE)-Italy

Produced with Schweppes International Limited authorization by Acqua Minerale San Benedetto S.p.A. viale Kennedy 65, Scorzè (VE) - Italy , on factory (see the letter on cap and/or bottle)

(C) Viale kennedy, 65 Scorzè (VE)- Italy

(D) S.S.17 Popoli (PE)-Italy

www.schweppeseuro.com

Per formati inferiori a 0.33L / *For bottle size lower than 0.33L:*

Per informazioni sulla % delle Assunzioni di Riferimento, vedi www.silbrands.com

Check www.silbrands.com for more informations about Reference Intake



Scorzè, 17 febbraio 2011

SCHEDA TECNICA PRODOTTO

BIBITE SCHWEPPE LT. 0,50 PET

CARATTERISTICHE PRODOTTO

MARCHIO: SCHWEPPE				
DESCRIZIONE: BIBITE LT. 0,5 PET			SHELF LIFE:	12 mesi
COD. PRODOTTO			COD. EAN	
			x bottiglia	x confezione
	Tonica	8744	8014396001697	8014396001703
	Limone	8745	8014396001987	8014396001994

PESO LORDO gr.	531	NR. PZ.X CONFEZIONE	12
ALTEZZA BOTTIGLIA mm.	235	DIAMETRO BOTTIGLIA mm.	65

CARATTERISTICHE CONFEZIONE

ALTEZZA mm.	237	LARGHEZZA mm.	266	PROFONDITA' mm.	196
PESO LORDO Kg.	6,5	CONTENUTO Lt.	6		

CARATTERISTICHE PALLET

PALLET A 6 STRATI		
ALTEZZA	mm.	1.584
LARGHEZZA	mm.	1.200
PROFONDITA'	mm.	800
PESO LORDO	Kg.	727
CONTENUTO	Lt.	648
CONF. x strato	nr.	18
CONF. x pallet	nr.	108